

**J E N E S Y S 2 . 0****日韓文化交流基金主催 創立 30 周年記念作文コンテスト訪韓研修団****訪問日程 平成 26 年 3 月 27 日 (木) ~3 月 30 日 (日)****1. プログラム概要**

JENESYS2.0 の一環として、当基金主催の創立 30 周年記念作文コンテストで最優秀賞を受賞した日本の中高生 11 名を、韓国に派遣し、3 月 27 日から 3 月 30 日までの 3 泊 4 日の日程で研修を行いました (団長: 池田徳次外務省総務課情報公開室)。一行は慶州市内での学校訪問や、釜山やソウルでの韓国側最優秀賞受賞者らとの交流を通して、日韓の相互理解と信頼関係を深めました。

**2. 日程****3 月 27 日 (木)**

成田空港より出発、釜山・金海空港到着、  
釜山市内見学 (朝鮮通信使歴史館、釜山タワー、チャガルチ市場)、  
釜山地域最優秀賞受賞者及び有志学生との交流

**3 月 28 日 (金)**

慶州へ移動、  
学校訪問 (慶州女子中学校、堇花女子高等学校)、  
慶州市内見学 (石窟庵、仏国寺)

**3 月 29 日 (土)**

ソウルへ移動、  
ソウル地域在住の韓国側最優秀賞受賞者との交流会  
(ビビンパ作り体験、昌徳宮、国立中央博物館見学)、  
研修感想報告会

**3 月 30 日 (日)**

仁川空港より成田空港へ帰国

3. 写真



(日本語) 3月27日 朝鮮通信使歴史館見学  
(母国語) 3월 27일 조선통신사역사관 견학



(日本語) 3月27日 釜山地域学生との交流会  
(母国語) 3월 27일 부산지역학생과 교류회



(日本語) 3月27日 釜山地域学生との交流会  
(母国語) 3월 27일 부산지역학생과 교류회



(日本語) 3月28日 授業体験 (慶州女子中学校)  
(母国語) 3월 28일 수업체험 (경주여자중학교)



(日本語) 3月28日 意見交換会 (慶州女子中学校)  
(母国語) 3월 28일 의견교환회 (경주여자중학교)



(日本語) 3月28日 パートナー生徒と交流 (萱花女子高校)  
(母国語) 3월 28일 파트너 학생과 교류(근화여자고교)



(日本語) 3月28日 卓球交流 (萱花女子高校)  
(母国語) 3월 28일 탁구교류 (근화여자고교)



(日本語) 3月28日 慶州・仏国寺見学  
(母国語) 3월 28일 경주 불국사 견학



(日本語) 3月29日 ビビンパ作り体験  
(母国語) 3월 29일 비빔밥 만들기 체험



(日本語) 3月29日 ソウル地域学生と昌徳宮見学  
(母国語) 3월 29일 서울지역학생과 창덕궁 견학

#### 4. 参加者の感想

##### ◆印象的だったこと

##### ○学生との交流に関して

- ・日本人は、訪問生が来ると遠巻きにみたりするが、韓国人の学生は自分たちから積極的にかかわろうとしてくる点が日本と違うと思った。
- ・日本語を話せる人が多く、日本に対して良いイメージを持っているように感じた。
- ・ほんのわずかな時間だったが、とても仲良くなれ、同世代との交流の力は無限大で何でも超えられると思った。
- ・人見知りの自分のところに積極的に話しかけてくれて嬉しかった。自分が少しでも言葉を覚えていけばもっと会話ができたのと思った。
- ・パートナーの学生が将来日本で働きたいと話していたことに感心した。また日本に対して良いイメージを持ってくれていることが嬉しかった。

##### ○韓国・韓国人について

- ・フレンドリーでテレビで見るほど陰悪ではなく、明るい感じで今まで悪い方に感じていた印象ががらりと変わった。
- ・メディアによる報道で悪い印象が目立つが、実際にはそのようなことはなく、本当に良い人がたくさんいるということを改めて実感した。
- ・韓国人は自分たちの国の歴史に誇りを持っている事、そして自分の国をととても愛していることを感じた。これは日本人にはあまり見られない特色だと思った。

##### ○文化、自然について

- ・お寺などの建物は何度も塗り直され、きれいな色を保っていることに驚くと同時に歴史を大切にしていると思った。

##### ○その他

- ・子供である自分たちが国を超えて仲良く慣れるのだから、国単位でも大人でも仲良くできるはずだと思った。
- ・食べ物（特にキムチ）がとても美味しかった。
- ・今回の訪問で沢山の韓国の魅力や、国が違う人と話すことができる有難みを感じる事ができた。
- ・日本も韓国をしっかりと理解し言葉も一人でも多くの人が話せたら日本と韓国の関係はもっと親密になるのではないかと思った。
- ・それぞれの良さを認め合い、共にアジアの発展のために尽くすことはできないのだろうかと思った。
- ・ソウル以外にも釜山や慶州にも行き、それぞれの地域性を深く見る事ができてためになった。

##### ◆自国の人に伝えたいこと

- ・日本人は消極的なので、韓国人のような積極性を見習うと良いと思った。
- ・子供たちはこんなに仲良くしているのに、大人はなぜ仲良く出来ないのでしょうか？ 領土問題とかを言い訳し、互いにぎくしゃくしている姿が私たちをいらだたせます。国や言葉が違っても

心は太いパイプで結ばれていることを知り、すべての人に確かめてほしいです。

・普通の旅行ではできない体験だったので、楽しかったことや感動したことを友達にも伝え、今度は韓国語も勉強してまた韓国に行きたい。

・現在の日本は「嫌韓、反韓」ムードが高いが、それは韓国について良く知らないからだと思う。韓国人と直接触れ合うことで韓国の良さや韓国人の優しさ、素直さが見えるはず。韓国と日本が協力的になるためには本当のことをお互いに知ることだと思う。今、日韓問題の改善に足りないことは、本当の韓国を知るための韓国に対する知識や興味なのではないかと感じた。

・韓国人の自国の歴史に誇りをもち愛する心を日本も見習うべきだと思う。